# Correponden

ittwod, Freitag, Sonntag,

mit Ausnahme ber Feiertage.

vierteljährlich 1 Mt. 25 Pf.

# Dentschlands Buchdrucker und Schriftgießer.

XVIII.

# Leipzig, Freitag den 13. August 1880.

№ 93.

#### Noch ein Wort in wichtiger Sache.

O Die bevorstehende Gründung einer Central= Rranten= und Sterbetaffe hat, als eine Neuerung innerhalb bes Rayons unfers Unterftützungswesens, lebhafte Erörterungen und Controversen hervor= gerufen. Wol mußte man bei ber weittragenben Bedeutung des Gegenstandes auf Widerstand gefaßt fein, burfte fich aber baburch nicht von bem einmal betretenen Pfabe abbringen laffen - bas Inftitut ber Central = Rrantentaffe ift ein gur Bervollständigung unferer gewertschaftlichen Bestrebungen schwer zu entbehrendes Glied, indem die heutige Wirthschafts= ordnung an den Arbeiter mit der Forderung herantritt, fich für alle Eventualitäten möglichst sicher zu Für ben meniger eingehend Urtheilenben gewinnt es leicht ben Anschein, als gehöre eine Central = Rrankenkaffe zu ben überflüffigen Dingen, indem die Berficherung gegen Rrankheit bereits in ben Lokalkaffen vorhanden fei. Aeußerlich logisch, ist bieser Schluß bennoch ein trügerischer. lotalifirten Raffen maren fo lange als genügend gu erachten, als die Gehilfenschaft Deutschlands noch nicht zu einer Bereinigung behufs Wahrung ihrer (materiellen und geistigen) Interessen zusammengetreten. Das Beftreben ber Gehilfen, unter fich geeint und in Gemeinschaft mit ben Arbeitgebern bie Löhne nach Maggabe ber nothwendigsten Lebensbeburfniffe in feste Bahnen zu lenken, brangte, nach theilweiser Realisirung dieser Absicht, zu bem Berfuch, die bem Arbeiter ftatig brobenden Lohneinbugen im Falle völliger Arbeitsunfähigkeit ober Arbeits: Iofigfeit wenigstens einigermaßen auszugleichen. Die Central = Invalidentaffe einer= und die Reise=Unter= ftütjungskaffe anderseits waren die Ergebniffe ber von ber organisirten Wehilfenschaft angestrengten Bemühungen. Die von ber Generalversammlung gu Hannover beschloffene und seit Beginn dieses Sahres ins Leben getretene Ausbehnung ber Reisekaffe auf bie Unterftützung ber am Orte verbleibenden arbeits= lofen Bereinsgenoffen vervollständigte diefen Theil unsers Raffen = Organismus so weit, als bies nach Maßgabe ber einschlägigen Mittel möglich ift. Die nach einheitlichen Sätzen zu normirende Unterftützung ber burch Rrantheit arbeitsunfähig werbenden Ber= einsmitglieder bagegen harrt noch ihrer Ginführung. Unter benfelben Boraussetzungen, welche für Grün= bung refp. Ausbehnung vorgenannten Raffenzweiges gur Geltung kamen, foll nunmehr auch bie Schaffung einer Central = Rrantentaffe bewerkstelligt werden. Die organische Einheitlichkeit ber einzelnen Theile verleiht bem Ganzen erft bie nöthige Festigung; aus diesem Grunde schon ift die Behauptung nicht ftichhaltig: bie Lokalkaffen feien im Stanbe, alles für diesen Fall Röthige zu bieten. Wenn man fich die erschreckenbe Buntheit ber Statuten = Beftimmungen von lokalen Raffen vor Augen führt, fo findet fich hier ein Chaos von Rechten und Pflichten in fo wiberspruchsvoller Anhäufung, daß eine Wendung Cinnahmen bis zu dem Tage, an welchem der wurde, so werden wir bis 1885 gang sicher biesem Besticht herausgegeben wird, aufführen wollte, diesen entsprechen können. — Unseren Mitgliedern können

eine Central = Rrankenkaffe erhobenen Bedenken wurzeln vornehmlich in einer partikularistisch burch= hauchten Unhänglichkeit an Hergebrachtem. ift eine Lokalkaffe bekannt, beren Berwaltungs-Maschinerie eine Bedienungs = Mannschaft von 25 Bersonen erforbert. Rann bies zur Nachahmung empfohlen werben? Schwerlich! Und ba fabelt man noch von ben "vielen Beamten einer Centralfaffe"! Eine über bas ganze Bereinsgebiet ausgebehnte Centralfaffe muß ja naturnothwendig weniger Beamter bedürfen, als die darin enthaltene Angahl von Lokalkaffen. — Bas nun bie Lebensfähigkeit ber letteren gegenüber einer Central-Rrantentaffe betrifft, fo ift ber Sat: "Je mehr Theilnehmer, befto erfolgreicher ber Ruten", gu unbestreitbar, um noch weiter erörtert zu werben. Gine nicht zu unterschätenbe Bebeutung erhält bie Central : Rrankenkaffe baburch, baß fie bem Bilfstaffengesetz unterftellt wirb. Die Theilnehmer an ber Kaffe genügen burch ihre Mit= gliebschaft bem Gefet und find somit vor ber Wirkung aller etwa aus höheren Regionen an sie heran= tretenden Zumuthungen geschützt. Bor Mem aber liegt in der Thatsache, daß der Unterftützungsverein für seine Raffe ben gesetlichen Schutz nachsucht, ein weiterer Beweiß für ben logalen Charafter feiner Tenbeng. Wenn es noch eines fernern Motivs bebürfte, eine national organisirte Raffe zu empfehlen, jo würde ichon bas eine genügen: Die Bereins= leitung hat ben Mitgliebern gegenüber eine Schulb abzutragen, barin bestehend, baß es allen möglich gemacht wird, im Rrantheitsfalle ber Wohlthat ber Versicherung theilhaftig zu werden', und daß denen, welche ihrer Pflicht nach biefer Richtung hin genügen, auch überall gleiches Necht werbe. — Das von ber großen Mehrheit ber Gauvorsteher zu Gunften ber Cei tral = Krantentaffe abgegebene Botum läßt er= warten, bag auch die Mitglieder in ihrer Gesammt= heit benfelben Weg gehen werben.

#### Correspondenzen.

\* Stuttgart, 8. August. In Nummer 31 ber "D. Buchbr. = Zig." wird ber lette Rechnungsabschluß bes Unterstützungsvereins Deutscher Buch= bruder, namentlich in Bezug auf die Central = Invalidenkaffe, einer abfälligen Kritit unterzogen, wobei nur zu beutlich die Absicht zu Tage tritt, Die Berwaltung ber Central-Invalibentaffe zu verbächtigen. Wir feben uns baber verantagt, im Intereffe un= ferer Mitglieber nachstehende Berichtigung gu geben, ohne uns jeboch auf eine Polemit mit ber "Buchbr. = 3tg.", beren Tenbeng bem Unterftubungs= verein Deutscher Buchbrucker gegenüber längft bekannt ift, einzulaffen. - Jeber Jahresabichluß erfolgt nach bem Ralenderjahr. Was fpater eingeht (refti= rende Beitrage 2c.) kommt auf die nach fte Mbrech= nung; man mußte ja fonft, wenn man g. B. bie

auch wieder bie Musgaben gegenüber ftellen, fonft ist bei einer geordneten Buchführung kein Abschluß möglich. Die Gautaffirer können baher unmöglich ichon am 31. December, an welchem Tage bie Bücher abgeschlossen werden, die Beiträge für das 4. Quartal einsenden, indem bekanntlich die Mitglieder ihre Beitrage nicht pra=, sondern poftnumerando entrichten. Die vielleicht um zwei Monate verspätete Berausgabe bes Rechenschaftsberichtes ift auf die Ueberfiede= lung ber Berwaltung von Leipzig nach Stuttgart zurudzuführen. — Was bie Berechnung ber Binfen anbetrifft, von welchen, wie ber Artitelichreiber fagt, nicht einmal 2/3 bes Bermögens aufgeführt find, von ben aufgeführten aber theilweise 11/2 jährige, so sind erftere in ben bei ben beiben Banten vorläufig, ober richtiger gesagt: vorübergehend angelegten Gelbern gu finden. Der Bing pro 1879 von ben ber Probuttiv = Genoffenschaft geliehenen Dit. 9000 konnte beshalb nicht aufgeführt werben, weil berfelbe an ber Drudrechnung in Abzug gebracht murbe und ber Ausgleich erft Enbe Januar erfolgte. Die Sypothekenzieler wurden Ende December aus ben bei ber hiefigen Boltsbant vorübergehend angelegten Gelbern gekauft, somit konnten hierfür nicht noch= mals Zinsen verrechnet werben, da es gang beutlich auf ber Abrednung heißt: Un bis 31. December 1879 erhobenen Zinsen. Daß einige Posten Staatspapiere mit 11/2 jährigen Zinsen aufgeführt wurden, rührt theils von Einlösung convertirter Staatspapiere, infolge beffen ber auf 1. Januar 1880 fällige Coupon ichon vor bem 31. December ausbezahlt wurde, theils von im Jahre 1878 nicht ein= gelöften Coupons, sowie von Staatspapieren ber, beren Zinscoupons ebenfalls am 1. Januar fällig, aber auch mit ben Coupons ber convertirten Baviere schon am 31. December eingelöft wurden. - Die genaue Mitgliebergahl bei ber Invalidentaffe anzugeben, ift unmöglich, und zwar aus bem einfachen Grunde, weil die Central-Invalidentaffe mit 12 Saurefp. Ortstaffen einen Gegenseitigfeitsvertrag ab= geschlossen hat, somit die Mitgliederzahl sich in jeder Boche andert. Batten wir nur eine Centraltaffe, und brauchten auf die Orts= 2c. Raffen teine Mückficht gu nehmen, fo mare es ein Leichtes, bei Berausgabe bes Rechenschaftsberichtes jebesmal auch bie Mitgliebergahl ber Central = Invalidentaffe festzustellen. Das Nechenerempel des Artitelschreibers in der "Buchdr.-Stg." ist beshalb vollständig falsch, weil die Mitglieder abwechslungsweise in die Central= und in die gegenseitigen Orts-Invalidenkaffen fteuern, je nachbem fie burch Conditionsverhaltniffe gezwungen find, ihren Wohnort zu wechfeln. Der Fonds von Mt. 100 pro Ropf bezieht fich beshalb nur auf folche Mitglieder, die ununterbrochen in die Central= Invalidentaffe ihre Beiträge entrichten; und da betanntlich zur Ansammlung biefes Fonds ein Zeit= raum von 10 Jahren (vom Tage bes Erlaffes ber Normativbestimmungen, 1875, an) offen gelaffen wurde, fo werden wir bis 1885 gang ficher biefem

baß ber Bericht außer von ben zwei von ber ftutt= garter Mitgliebschaft gewählten Revisoren auch noch von einem feit vielen Sahren bei einem ber erften hiefigen Bankinftitute angestellten Beamten geprüft und für richtig befunden wurde. - Mit diefer Darftellung ber thatsächlichen Berhältniffe ber Central-Invalidentaffe, die ja unferen Mitgliedern ohnehin genügend befannt find, glauben wir die Angriffe jenes Artikelschreibers, die beides, ungenügende Information und Verleumbungssucht, gur Schau tragen, gehörig abgewendet zu haben und sind überzeugt, daß bas Bertrauen zu unseren immer mehr emporblühenben Institutionen, welche ben Neib ber Gegner erweden, von jener Seite nicht erschüttert wird. Wir wieder= holen baber, daß wir nicht die geringste Luft verfpuren, und zu weiteren Auseinandersetzungen mit jenem Blatte einzulaffen, indem wir nur den Mit= gliedern über unsere Handlungsweise Nechenschaft

schuldig sind. A. Berlin, Anfang Auguft. Der Borftand ber Kranken=, Sterbe= und Invalidenkaffe der Berliner Buchbruder versandte Ende vorigen Monates nachstehende Verfügung ber Gewerbe = De= putation des Magistrates zur Kenntnisnahme der Herren Mitglieder: "Berlin, 15. Juli 1880. Mit Bezug auf die in ber 47. orbentlichen Generalverfammlung in Betreff bes Artitels 29 und 30 bes Raffenftatutes gepflogenen Berhandlungen eröffnen wir hiermit bem Borftanbe, daß wir uns ber burch die bisherige Geschäftsführung der Kasse dargelegten Auffassung ber angezogenen ftatutarischen Beftim= mungen nicht anschließen können, vielmehr ber Unficht find , daß bem Statut entsprechend eine Mters= Unterftützung nur in bem Falle einer nachgewiesenen Bilfsbedürftigfeit gezahlt werden fann. Wir erwarten, baß in biefer Sinficht bie Artifel 29 und 30 fünftig= hin zur Anwendung gebracht werben, und bemerken hierbei, baßim entgegengeseten Falle, ba bie Beneral: versammlung von einer bahingehenden Statuten= änderung Abstand genommen, wir als Aufsichtsbehörde von Amtswegen eine Aenberung und Klarstellung ber bezüglichen statutarischen Bestimmung herbeiführen mußten." Bezugnehmend auf vorftebenbe Berfügung zeigt ber Borftand sobann an, daß vom 25. Juli 1880 ab die befagte Alters = Unterstützung nur noch an folde Mitglieber gezahlt wird, welche ihre Hilfsbedürftigkeit nachweisen - gewiß ein Fortichritt zur Befferung unferer Kaffenverhältniffe. Bie ichon in früheren Berichten angebeutet worden, bezogen biefe Alters-Unterftützung (Mt. 3 pro Boche) meiftentheils Mitglieber ber Raffe, die fich in ihrem Gin= Kommen mit mandem höher gestellten Beamten meffen können, unter ihnen Leute, die in Stellungen waren, wo fie benen, die ihnen bies Gnabengehalt fpenbeten, auf jede mögliche Weise ihren Berbienft gu furgen verstanden — es zeigt auch wahrlich von wenig Zart= gefühl feitens ber bier Gebachten, biefes Gelb von solchen anzunehmen, die burch Conditionslosigkeit, geringen Berdienft, Rrankheit 2c. oft genug nicht wiffen, woher fie bas Gelb zu ben Raffenbeitragen nehmen follen. Wenn ich vorher gefagt "Gnabengehalt", so wird dies wol gutreffen, denn ein erwors benes Recht kann kein einziger ber bisherigen Em= pfänger nachweisen, ba erft 1869, nachbem 12 Jahre feit Gründung ber berliner Buchbruckertaffe verfloffen waren, diefer famose Artitel leiber burch General= versammlungs = Beschluß auf Antrag bes bamaligen Borftandes bem Statut zugefügt wurde, und zwar nur um die Invalidentaffe, die eben anfing auf eigenen Füßen zu stehen, nicht in zu große Ausgaben zu ver= feten, ba alte, bezugsberechtigte Mitglieder fofort genug vorhanden waren, badurch, bag biefen bei ber Gründung ber Raffen 1856 ihre früheren Steuerjahre, bie fie zu ben alten, gar wenig geregelten Raffen gezahlt, durch die Humanität ber bamaligen Gefell= schaft in Unrechnung gebracht werben follten, und um diese alten Leute, benen die Rraft und Luft gur Arbeit noch inne wohnte, bei etwa geringem Berdienste | über die hiesige Tapper'sche Buchbruckerei verbreiteten.

wir follieglich noch die beruhigende Mittheilung machen, | fächliche Grund zur Annahme der Artitel 29 und 30. | die nachftehenden Berichtigungen wiederzugeben. Herr (Durch die Interpretation bes Vorstandes seiner Zeit nahmen bie Artitel eine nicht geahnte Ausbehnung Es liegt also weber ein statutarisches noch erworbenes Recht zur Annahme ber Alters = Unter= ftütung vor, und muffen wir bem Magiftrat in feinem Detret beiftimmen, wenn er bem Raffenvorftande aufgiebt, die Alters-Unterftützung fortan nur noch an folde zu zahlen, welde nachweislich hilfsbedürftig find. Bielfach ift bas Recht bes Magistrates zu bem Defret von ben Betroffenen und beren altestem Nachwuchs angezweifelt worden, wir muffen ihm dies aber gu= gestehen: benn ihm liegt es bis jetzt noch ob, als Aufsichtsbehörde der Raffe auf die genaue Aus= führung ber ftatutarifden Bestimmungen zu achten, mithin also auch sofortige Aenderungen in der Ber= waltung, wenn biefe eben zum Schaben ber Mitglieber geschieht, zu veranlaffen refp. selbst Band anzulegen - nur daß berfelbe erft nach Jahren zu ber Erkenntnis kommt, befrembet uns, foll uns aber ein Fingerzeig sein, hinfüro mit mehr Ernst an die Reform bes Statutes zu gehen. Wenn die Herren, die bisher bie Mf. 3 wöchentlich bezogen, sich geschäbigt glauben und um ihr erworbenes Recht gefürzt zu fein vorgeben, mogen fie ihr Beil, ihr Recht, burch Brotefte bei ben höheren Inftangen nachsuchen; wir find aber davon überzeugt, daß ihre Mühen vergeblich find, da ihnen wirklich teine Beweise bafur gur Geite fteben. · 29 Empfänger zählt der letzte halbjährliche Raffen= bericht auf, die die in Rede ftebende Unterftützung bezogen, und nach ungefährer Schätzung wurde fich biese Biffer in fünf Jahren auf 50 gefteigert haben - was dann jährlich eine Ausgabe von Mt. 7800 verursachen murbe, die mahrlich beffer verwendet werben fonnten, wenn man die nieberen Gate ber Invaliden = Unterftützung und bes Sterbegelbes zu Gunften bes höchsten Saties ftriche, ba ber jüngere Mann, namentlich wenn er Familie hat, bei etwaiger Invalidität und der geringern Unterstützung, die ihm meistentheils nur zufällt, viel schlimmer baran ift als ber ältere. — Soeben erhalte ich bas Organ ber hiesigen Prinzipale, in bem Herr Jansen, ehemaliger Prinzipal hier (Druckerei der "Germania"), gegen den Borftand ber Kranken-, Sterbe- und Invalidenkaffe ber Berliner Buchbrucker gu Telbe gieht, weil biefer, ohne die angebrohte "Klarftellung" abzuwarten, dem Drud bes Magistrates in aller Gile Folge leistete, fich alfo von letterm ins Bockshorn jagen ließ, ob= gleich es boch Pflicht bes Borftandes gewesen sei, bie Mitglieder gegen Dritte nach außen hin zu vertreten, und ichlieflich meint, daß die gange Sache wol burch ben Borftand eingerührt fei, ber fich burch bie augen= blickliche Strömung (natürlich ber Gehilfen) habe verleiten laffen, das tragende Bringip ber ber= liner Raffen, die Berechtigung, preiszugeben. Berr Jansen spricht ferner von Rechten und Anfprüchen ber Mitglieder (bie auch wir nicht bestreiten, wo es sich wirklich um folche handelt) und ift entschieden bagegen, daß die Hilfsbedürftigkeit erst nachgewiesen werbe, wenn man die Alters = Unter= ftugung genießen wolle; ehe bies geschehe und man es von der Gnade abhängig mache, zu geben, solle man lieber die Artikel 29 und 30 ftreichen. Das lettere ift auch unfer Bunfch aus ben angeführten Grunben im vorstehenden Bericht, ber vielleicht geeignet ift, herrn Jansen, welcher glaubte, für die armen Gefchäbigten eine Lanze einlegen zu muffen, ein anderes Bild vorzuführen. Uebrigens burfte Berr Jansen wol wissen, daß der Magistrat bereits schon früher einmal betretirte: fo und fo gefchieht es, ober! ich meine die Proteste in Betreff ber Busammengehörigkeit ber Invalidenkaffe mit der Rranken-, Sterbe= 2c. Raffe; bamals paßte es Herrn Janfen vielleicht in ben Rram - heute nun paßt es uns.

Emben, 8. Auguft. Seit einiger Beit haben im "Corr." Artikel, von Emben und "Aus Oftfriesland" stammend, Aufnahme gefunden, die zum größten Theil gehäffige und die Thatfachen entstellende Nachrichten in Etwas fcablos zu halten; bies war bamals ber that- | Ich erfuche bie Rebaction bes "Corr." infolge beffen,

Tapper hat bas Biaticum ftets an ben auszahlenben Setzer auf einige Monate im voraus gezahlt, ba er in ber hiesigen Buchbruckerei, die eine Filiale ber feit länger als 150 Jahren unter ber Firma Tapper bestehenden Buchbruckerei in Aurich ift, nur bann und wann anwesend fein fann. Es verfteht fich baburch von felbft, bag jebem Durchreifenben Biaticum zu gahlen ift. Bei meinem hiefigen Gefchaftsantritt wollte ber ausgahlende Seber Lehr= mann den Berbändlern Unterftijtung nicht gewähren, worauf ich erklärte, es möchte bieselbe jedem Buch= bruckergehilfen, sofern er sich als solcher legitimiren kann und sobald er nicht den Gindruck eines "Bumm= lers" (vulgo Schnapsbruders) macht, gezahlt werden. Ich felbst habe jedem Durchreisenden eine meinen Berhältniffen entsprechende Unterftützung gewährt. Die Erklärung bes Seters Rifins ift hiernach hinfällig und beruht auf Unwahrheiten, die bemfelben jebenfalls hinterbracht worden find. Betreffs bes zweiten Berichtes "Aus Oftfriestand" muß ich Ihnen mittheilen, daß, wiewol berfelbe von einem Berbändler, nach Aussage bes Sehers Risius (ber eine Wette darüber, daß der Artitelschreiber dem Ber= bande nicht angehört, unserm Metteur Heine antrug) nicht herrührt, die größten Unwahrheiten in bemselben enthalten find. Erstens wurde bas "Sentweder" zu Gunften bes "Ober" nicht ein= ftimmig von ben brei Herren, benen eine 8= refp. 21tägige Bebenkzeit gewahrt murbe, zurückgewiesen, vielmehr waren bis vergangenen Freitag noch zwei berselben unschlüssig barüber, ob sie die Condition aufgeben wollten, obgleich bie Ründigung bereits am 31. v. Dits. in Rraft trat refp. fünftigen Sonn= abend erfolgen wird. Ferner ift es unmahr, daß auf meine Beranlaffung die Ründigung erfolgte. Berr Tapper beauftragte mich, nachbem ich benfelben auf ben Artitel bes Sebers Rifius aufmertfam gemacht hatte, ben Berbandlern zu fündigen, ba er, weil ber Berband seine hiesige Druckerei für ihm angehörende Behilfen geschloffen, solchen Condition nicht gebe. Ich bat Herrn Tapper nach biefer Erklärung, ben Herren die bekannte Alternative stellen zu bürfen. Ihr X : Correspondent Schreibt ferner: "Es ist dies ein Berfahren, welches in teiner Beife zu rechtfertigen ift." Unserseits ift eine Rechtfertigung nach obigen Darftellungen nicht nöthig. Die Artikelschreiberei ohne jede Unterlage und "blinder Gifer" in berfelben burfte wol noch öfter zu Ründigungen Unlag geben; gerabe baburch wird mancher Gehilfe um die Condition gebracht und die Kaffe des Berbandes nicht gestärkt. In jeder Beziehung unerwartet kam mir die Bermuthung Thres X - Correspondenten, daß ich mit dem Initiativ-Comité gemeinschaftliche Sache machen mußte. Bu meiner Rechtfertigung will ich hier nur erwähnen, baß ich noch nicht Zeit mir gonnte, mit ben Prin= gipien ber "Freien Bereinigung" mich bekannt gu machen. So viel ist jedoch wahr, daß mich Herr P. Wichers in Hamburg bat, ihm Auftlärung über bie Raffenverhältniffe ber "Freien" in unferm Be= schäft zu geben; selbstverständlich habe ich biefes ge= than, weiter aber Nichts. So aut bas Brabikat "Apostel der Freien" auf mich angewandt wurde, so gut fann ebenfalls gefagt werben: "Agitator bes Unterstützungsvereins", aber keins von beiben habe ich verdient. Zur Bernhigung Ihres X = Correspon= benten mag noch gesagt werben: daß "Freie" in unferm Geschäft nicht conditioniren. Dstar Rinbermann, Fattor.

-t. Gera, Anfang August. Es wird den Lesern bes "Corr." noch erinnerlich fein, daß wir Unfang bes laufenden Jahres wegen bes bis bahin hier gezahlten Lokalzuschlages von 81/3 Proz. einen Conflict hatten. Diefer war hervorgerufen worden durch Herrn Burft, welcher Neujahr 1880 in Gemeinschaft mit Berrn Reifewit die hiefige Hofbuchbruckerei über= nahm. Die erfte Reform bes Berrn Fürft mar, ben Lokalzuschlag zu streichen, infolge bessen bie Berren Buhr & Draeger basfelbe thaten, während bie Berren Bornschein & Lebe, die britte hiefige für uns in Betracht kommende Firma, erklärten, die alten Löhne (Gewißgeld) weiter zu bezahlen. Man erzielte bamals aber eine Einigung, welche bahinging, einen Lotalzuschlag von 5 Broz. zu zahlen; zur Beglaubigung beffen murbe fowol von ben Pringipals= wie von den Gehilfen-Commissions-Mitgliedern eine Urfunde unterzeichnet. Wenn wir nun glaubten, bamit die Angelegenheit befinitiv geregelt zu haben, so gaben wir uns, wenigstens bezüglich ber Hofbuchbruckerei, leiber einer Täuschung bin; benn Berr Fürst machte am 15. Juli feinen Sebern bie Mittheilung, bag er ben Lofalzuschlag - mit Ausnahme eines größern Werkes (Lexikon) — nicht mehr bezahlen könne. Sobann verlangte er eine Erklärung barüber, ob bie Setzer die übrigen Werke ohne Lokalzuschlag herftellen wollten, widrigenfalls er benfelben in aller Form fündigen muffe. (Bur Erläuterung muß hier bei= gefügt werben, bag biefes Lexiton bis Oftern nächften Jahres ausgebruckt sein soll und daß die verlangte Erklärung nur auf die Zeit nach Beendigung biefes Werkes berechnet sein kann, benn jetzt bekommen bie Setzer eben weiter Nichts als Lexiton, höchstens ausnahmsweise, wenn etwa infolge Schriftmangels 2c. im Lexikon eine kleine Paufe eintritt, werden ihnen andere Arbeiten angewiesen.) Daß es am 15. Juli bereits zu fpat mar, um für bas laufenbe Jahr ben Lotalzuschlag "in aller Form" fündigen zu können, wird herr Fürst wol wiffen; marum er bies trotsbem gethan, ift uns unerfindlich, benn er hat ja bie vorerwähnte Urfunde, welche ben Bestimmungen bes Tarifs entsprechend lautet, eigenhändig unterschrieben. Seitens ber Seber ift übrigens bie Erffarung abgegeben worden, daß dieselben nicht gewillt find, ohne Lokalzuschlag zu arbeiten, eine Erklärung, welche in Rudficht auf die hiefigen theuren Berhaltniffe von Niemand als ungerechtfertigt bezeichnet werden fann. Wir muffen nun vorläufig abwarten, wie sich die Sache weiter entwickeln wird. — Die übrigen beiben Firmen, Buhr & Draeger und Bornschein & Lebe, find bem Borgeben ber Berren Fürst & Reisewit bis jett nicht gefolgt und burfen wir hiernach, sowie nach privaten Aeußerungen bes Herrn Draeger zu urtheilen, wol annehmen, daß dies auch nicht geschehen

-ae- Minfter. Um 26. Juli verschied zu Co= burg, fern von der Heimat, ein braves und treues Bereinsmitglied, Berr Otto Schnell aus Guben. Schreiber dieses ist es vergönnt gewesen, dem Berblichenen näher zu fteben als vielleicht sonft Jemand. Schon in ben letten Jahren unferer Schulzeit, bann fpater in ber Lehre und ichlieflich fogar auf ber Reife, Die wir beibe gemeinschaftlich antraten, hatte ich Belegenheit, seinen Charatter und seinen Sinn für alles Sute und Schöne kennen zu lernen. Wochenlang reisten wir zusammen, wo wir Freud und Leid, wie es eben die Reise bietet, theilten, bis wir durch Erfrankung meinerseits uns trennen mußten. Nach längerm Hin= und Herwandern fand er endlich Con-Dition, aber biese follte ihm bald verleidet werden, was eine Stelle aus einem feiner Briefe, batirt vom 17. November 1878, die zugleich auch des Dahin= geschiedenen Gefinnung charafterifirt, nur zu gut be= weift. Es fei mir geftattet, die betreffende Stelle bier wiederzugeben, welche wörtlich lautet: "... Ich kam nach B., hier lächelte mir bas Glück ein wenig, ich bekam annehmbare Aushilfscondition und diefe wäre wahrscheinlich auch bauernde geworden, wenn ich nicht verdrängt worden wäre. Höre! Ich war einige Tage hier, ba kommt Einer angewalzt, ein gewiffer 28.; die Stelle ift burch mich befett, er muß wieder geben. Mun aber hat die hiesige Buchdruckerkneipe ein ehe= maliger College und diefer kennt ben 28. von früher; unser Faktor steht sich sehr gut mit dem betreffenden Wirth und letterer hat nun jedenfalls beim Faktor für W. ein gutes Wort eingelegt. Am andern Tage kommt ber 2B. wieber und - wird eingestellt. Folge= beffen, als die nothwendigste Arbeit vorüber, wurde ich entlassen — und bies geschah unter — Bereins= mitgliedern!" - Wieder mußte er zum Wanderstabe

Offizin eingestellt wurde. Hier wurde ihm später die Wahl gestellt: entweber die Condition aufzugeben ober unserer Sache ben Rücken zu fehren. Er mählte bas Erstere, weil er es mit seinem collegialischen Gefühl und feinen Beftrebungen nicht vereinbar fand, aus einer Bereinigung zu treten, ber er fozusagen mit Leib und Seele angehörte. Wieber war er auf ber Reise und ba auch ich meinen Aufenthaltsort wechselte, habe ich seitbem Nichts mehr von ihm gehört, bis ich endlich die Trauerbotschaft las: er ift geftorben. - Da er ohnehin von nur schwächlicher Körperconstitution war, haben ihn jedenfalls bie Strapagen ber Reise aufgerieben. - Die Bitterkeit bes Lebens hat er trot seines jugendlichen Alters von nur 21 Jahren fo recht burchgekoftet. Alle Diejenigen, welche Gelegenheit gehabt, ben Berftorbenen naher tennen zu lernen, werben mit mir einstimmen: "Chre feinem Undenten!"

#### Rundschau.

Es ift fast zu einer stehenden Nedensart geworden, daß die heutige Zeit zu große Anforderungen an die geistigen Fähigkeiten bes Menschen ftelle und zwar auf Roften ber forperlichen Gefundheit. Dem ent= gegen aber behauptet neuerlich ein englischer Argt, Mr. R. B. Carter, so ziemlich bas Gegentheil, indem er fagt, daß die Menschheit im Allgemeinen von ber geiftigen Faulheit mit weit größeren Gefahren bebroht werde als von übermäßiger Thätigkeit des Gehirns. In einem fürzlich von ihm veröffentlichten Werte über bas Augenlicht führt er bies bes nähern in Bezug auf bie Sehfraft aus. Bielleicht finden einige unferer augengeplagten Lefer einigen Troft, wenn wir eine Stelle bes Buches hier wiedergeben. Wer sich alle seine Funktionen ungeschwächt bis ins hohe Alter erhalten will, fagt Carter, muß jedwede Excesse vermeiden und seine höheren Geiftesfähigkeiten etwas willenskräftiger beschäftigen, als man bies jett zu thun gewohnt ift. Bas nun für ben Organismus als Sanzes gilt, gilt ebenfo für feine einzelnen Theile; unter anderen werden die Augen am besten behandelt, wenn biefelben bis zu einem gewiffen Grabe immer sustematisch geübt werben; es erhält dies nicht nur den Tonus ihrer Musteln, sondern auch die Regel= mäßigkeit der Blutzufuhr. Ueberdies hängt die Schärfe bes Gesichtes in einem hohen Grabe von ber geistigen Aufmerkfamteit ab, die gewohnheitsmäßig auf Gefichts= eindrücke verwandt wird, und ich habe oft bemerkt, daß die Sehicharfe unter dem natürlichen Durchichnitt war bei ländlichen Arbeitern, welche, wenn fie auch zu lesen vermochten, boch nicht gewohnt waren zu lefen, und welche auch bamit nicht vertraut waren, kleine Objekte genau zu betrachten. Ja ich habe felbst Grund zu glauben, daß die Frauen folcher Männer es lediglich ihrer Hausnäherei verbankten, wenn fie fich eine größere Sehicharfe erhielten als ihre Manner. Ich bezweifle nicht, daß die Trägheit der Augen, wenn ich mir einen folden Ausbruck erlauben barf, ihnen auf jeben Fall schädlich ift, und daß eine geeignete und mannichfaltige Beschäftigung ber Erhaltung ihrer Schönheit und Leiftungsfähigkeit höchft forberlich ift.

Der "D. B.: Zig." wird vom Rhein glaubhaft mitgetheilt, daß der Ingenieur v. Langen in Düffels dorf an seiner Sehmaschine noch so zeitraubende Berbesserungen vorzunehmen habe, daß die Maschine wol nicht nicht auf der Ausstellung in Thätigkeit zu sehen sein wird.

Dem Schriftseter Post in Nürnberg hatte die Staatsanwaltschaft 1 Monat Gefängnis zugebacht wegen Vertheilung sozialistischer Schriften an das Militär. Das Vergehen konnte indessen nicht genügend erwiesen werden, deshalb ersolgte Freisprechung.

besselsen, als die nothwendigste Arbeit vorüber, wurde ich enklassen — und dies geschah unter — Bereinsmitgliedern!" — Wieder mußte er zum Wanderstade graubte ohne Geld in Königsberg leben zu können und gerieth in der Nacht vom 31. Juli zur Haft, greisen. Nach längerm Umherwandern kam er nach weil er sich heimlich auf dem Hausdoden neben dem

Schwerin i. M., wo er in einer dortigen bekannten | Polizeipräsidium einquartiert hatte. Am Sonntag, Offizin eingestellt wurde. Hier wurde ihm später die Bahl gestellt: entweder die Condition aufzugeben der unserer Sache den Rücken zu kehren. Er wählte Zeche zahlen zu können. Der Wirth veranlaßte seine das Erstere, weil er es mit seinem collegialischen Berhaftung.

In Bürttemberg ericheinen bermalen im Ganzen 210 Zeitungen und Zeitschriften, von welchen nicht weniger als 99 mit Politik fich befaffen. Wöchentlich sechsmal werden ausgegeben 25, wöchent= lich fünfmal 3, viermal 9, breimal 65, zweimal 12 und wöchentlich einmal 43. Monatlich einmal erscheinen 25 und monatlich zweimal 9 Zeitschriften, bie übrigen theils in Bierteljahrsheften, theils in anderer Beife. Bor bem Jahre 1848 konnte nicht jede württem= bergische Oberamtsstadt ber Eriftenz eines eigenen Blattes fich rühmen, mahrend heute in jeder der= felben minbeftens eine Zeitung gebruckt wirb. Die Anzahl der württembergischen Orte ohne Oberamtssit aber, in welchen jest Blätter erscheinen, ift neuer= bings auf 32 gestiegen. Was möchte bei biesem Stand der Dinge heutigen Tages erst ber Hochfürstl. Brandenburg-Culmbachische Geheime Regierungsrath Joachim Ernft von Beuft, wenn er plotlich wieder unter ben Lebenden mandelte, fagen, bemerkt bas "Nene Tageblatt", ba er vor 133 Jahren schon in einer Abhandlung "Bon ben Zeitungen, berfelben Recht und Augen" folgende fpigige Bemerkung gemacht hat: "Und dürffte wohl nicht unrecht fenn, zwei Rlaffen berer Zeitungslefer zu beftimmen: bie Erfte vor Diejenigen, welche, blos ihre Neubegierde zu ftillen, Blätter halten und lefen, die Zwente aber folde, welche, gur Ergangung ihrer hiftorifden Er= tanntniß, felbige verständlich und mit Rugen gebrauchen und behalten. Die erfte Gattung berer Lefer macht ohnstreitig eine ftartere Anzahl aus und gehöret es allerdings mit zum Migbrauch berer Beitungen, wann Leute, beren Handthierung eine beffere Unwendung ber edlen Zeit, als fie mit Lefen berer Zeitungen hinbringen, verlanget, fich, mit Sint= ansetzung ihrer orbentlichen Berufsarbeit, mit folden por ihre Umftande überflüßigen und unnüten Dingen beschäfftigen!"

Vom 1. October ab soll in Aachen ober Dorts mund ein Wochenblatt erscheinen, das die Handwerkers und Arbeiter = Interessen in Westsalen und Rheinland in christlich = conservativem Sinne vers treten will.

Dem 3. Verbandstage bes rheinisch-westfälischen Berbandes für bas Schneibergewerbe, ber in biefen Tagen in Dortmund tagte, gehen bie Unträge ber Berren Senbewitz und Genoffen, Abanberung ber Gewerbeordnung betr., nicht weit genug: Much bie Meister, Wertführer und Gefellen ber Groß= industrie sollen geprüft, überhaupt ber Innung unterftellt, d. h. mit polizeilich kontrollirten Arbeitsbüchern beglückt und in die Innungs-Arankenkaffen gezwungen werben. Diefe Bergensmuniche haben nur ben einen Tehler, daß sie nicht durchführbar find. Es wäre ja für die "Meifter" gang ichon, wenn ber Groß= betrieb unter ihre Botmäßigkeit kame, aber kein Gefet ift im Stande, die Befriedigung folder Bunfche herbeizuführen; die Sache wird umgekehrt, d. h. die Handwerker muffen fich noch mehr ben Intenfionen ber Großinduftrie anbequemen, als es schon jett ber

## Mannidyfaltiges.

Bur Ausführung bes Planes, einen Lehrturfus für Handarbeiten-Unterricht zu begründen, ift seitens zweier Com nis, welche aus Männern der verschiedensten Stände, consessionellen und politischen Parteien zussammengesetzt sind, ein praktischer Schritt gethan worden....

#### Gestorben.

In Berlin am 17. Juli ber Seher Julius Sande meyer, 61 Jahre alt — Ertränken. Am 19. Juli ber Seher Franz Senftleben, 37 Jahre alt — Hirnschlag.

Hirnschlag.
In München am 19. Juli der ehemalige Druckerfaktor F. J. Wenn, 64 Jahre alt — Schlaganfall.

#### Briefkaften.

herrn Georg Boigt in Raffel: Wir bitten um Nachricht. — Herrn E. Krauser in Berlin: Senden Sie Mt. 1,50 für ein Inserat. — H. in B.: Senden Sie Mt. 3. Uebrigens ist der Buchkändler im Frethum, ber größte Theil ber Auflage wird per Buchs handel versandt.

Bir bitten biejenigen Abonnenten, welche Mummer 89 entbehren fonnen, biefelbe uns gef. gufenben gu wollen.

Berichtigung. In ber Statistit bes Gaues Hannover in Nr. 89 muß es bei Braunschweig unter 2 heißen: Hanneck statt Honnecke, ein "Papierausftattungsgeschäft", wie besonbers bemertt wirb.

#### Vereinsradzichten.

#### Unterftühungsverein Deutscher Buchdrucker.

Rranken= und Sterbekaffe für Buchbruder kranten: und Serevbeta zie zur Suchen Artale zur Artale

Buchbruckerei) einzusenden, da diesem Herrn als Kassirer bes bisherigen Bezirfes "Oberweser" seitens des Ber-waltungsrathes auch der Posten eines Bezirfskassirers bezüglich des bisherigen Bezirfes "Unterweser" über-tragen wurde. Gleichzeitig wird auf die §§ 7 und 9 des Statutes besonders ausmerksam gemacht.

Der Borftand befteht für bas Ge-Westprengen. Abriptenischt. Der Borinko belegt in das Sei schäftsjahr 1880/81 auf folgenden Herren: Berthold, Boriigender; Rump, Stellvertreter; S. Behrendt, Kassier; Fleischhauer, Stellvertreter; Bühle, Schriftsührer; Jankon, Stellvertreter. — Briese sind an Herrn Berthold (Kasemann'sche Buchdruckerei in Danzig), Gelber an Herrn Behrenbt (ebendafelbst) zu

Bur Aufnahme hat sich gemeldet (Ginwendungen find innerhalb 14 Tagen nach Datum der Nummer an bie beigefügte Abreffe gu fenben):

In Stuttgart ber Maschinenmeister Rarl Jul. Lubw. Schult, geb. 1860 in Reuschönefeld b. Leipzig, ausgelernt 1879; war noch nicht Mitglied. — J. Meß-

ausgetreten 4 Mitglieber (J. Carften, Dr. aus Hamsburg, J. R. Hang, S. aus Hamburg, J. M. H. Möller, S. aus Hamburg, Jammtlich wegen Invalibität, und J. M. L. Grote, S. aus Hamburg, wegen Abganges vom Geschäft); gestorben 3 Mitglieber. Mitglieber: ftand Snde bes Quartals 470. — Conditionatos waren 51 Mitglieder 156 Wochen, frant 31 Mitglieder 184 Wochen.

1. Du. 1880. Es fteuerten 489 Mitglieber, wovon 45 Schriftgießer. Neu eingetreten find 10, zugereist 36, abgereist 11, ausgetreten 2 Mitglieder (S. L. Sh. Petri, S. aus Hamburg, und J. S. A. Wietjes, S. aus Lauenburg, letterer wegen Invalibität); gestorben 2 Mitglieber. Mitglieberstand Ende bes Quartals 501. — Conditionslos waren 99 Mitglieber 360 Mochen, frant 34 Mitglieber 179 Bochen.

Stuttgart, 11. Auguft 1880. Der Borftand.

Bur Aufnahme hat sich gemeldet (Sinwendungen sind innerhalb 14 Tagen nach Datum der Nummer an die beigefügte Abresse zu senden):

In Strafburg i. S. ber Setzer Karl Beber, geb. 1860 in Karlsruhe, ausgelernt 1879 in Karlsruhe; war noch nicht Mitglieb. — Schindhelm, Gr. Renns

# Anzeigen.

In Sadjen (Königreich ober Provinz) ober Thus ringen wird von einem zahlungsfähigen Käufer eine

#### tttlere Zbuchdruckeret

mit Blattverlag zu kanfen gesucht. Off. sub M. L. 249 beförbert die Exped. b. Bl.

#### Buchdruckerei-Verkauf.

Begen Uebernahme eines anbern Geschäftes bin ich willens, meine Aucheruckerei mit Verlag bes "Cott-buser Tagebl.", "Boten aus dem Spreewalbe" u. des wen-bischen Gesangbuches unter günstigen Bedingungen sofort an zahlungsfähige Käufer zu verkaufen. [2 Paul Schmidthen in Cottbus.

Eine fleine

(I. D. 9856)

#### Buchdruckerei mit Blatt

wird zu pachten gesucht. Offerten mit Preisangabe unter O. W. 458 "Invalidendant" in Dresben. [248

Kür eine Buchbruckerei in Nordbeutschland wird sofort ein

Schriftleker

in bauernde Condition gefucht, welcher die Papier= stereotypic ersernt hat und darin so ersahren u. gesibt ist, daß er die in der Offizin vorkommenden Stereotypies Arbeiten (Werke, Cliches 2c.) allein u. egatt besorgen kann. Off. sub E. W. 251 burch die Exp. d. Bl. erb. [251

Für eine kleinere Druderei Mecklenburgs wird per 22. August ein mit guten Zeugnissen versehener junger, tüchtiger

Mashinenmeister

ber auch mit Werkfat vertrant ift u. bescheibene Gehalts-ansprüche stellt, gesucht.— Zu bemerken ist noch, daß besonderer Werth auf zuverlässigen Sharakter u. freundt. Wesen gelegt wird. Gef. Offerten mit Zeugnis 2 Ab-schriften und Salärz-Forderung werden an die Exped. d. Bl. unter H. H. M. 246 erbeten.

# Gefucht

wird ein tuchtiger, gut empfohlener junger Mann für bie Maschine; auch mußte berselbe am Kaften außhelfen fönnen. Offerten mit Angabe ber Gehaltsansprüche vermittelt die Schriftzießerei von C. J. Ludwig in Frankfurt a. M. Frankfurt a. M.

Gin tüchtiger und erfahrener

## Beitungs-Mettenr

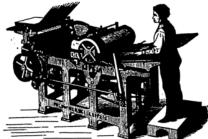
fucht balbigst Condition. Gef. Off. unter Z. Z. 252 an die Erped. d. Bl. erbeten. [252

Ein j. Sether, ber fic an ber Maschine weiter aus-bilden möchte, sucht bei ganz geringen Ansprüchen Stellung. Ges. Off. sub N.240 an die Sped. d. Bl. [240

Ein junger Schweizerdegen sucht Condition. Offerten zu richten an Hermann Walter in Gottesberg, Fürstensteiner Str. 31. [245

#### Gin Stereotypeur

sucht unter bescheibenen Ansprüchen Engagement. Offerten sub J. Z. 250 an die Exped. d. VI. [250 [250



Bezugsquellen.

Beder in Leipzig: Buchbruckfarben, Chlinberübers züge, Walzenmasse, Seisenlauge 2c. Berthold in Berlin: Messingliniensabrit 2c.

Claus & van der Seyben in Offenbach: Schrifts gießerei und Utenfillenhandlung. Frant Gu Danzig: Driginal-Boston-Presse.

Bud & Co. in Offenbad: Buchbruderei-Ginrichtungen.

Alintharbt in Leipzig : Schriftgießerei und Utensiliens handlung.

Kloberg in Leipzig: Schriftgießerei. Spezialität: Messinglinien.

Rohm'sche Schriftgießerei in Franksurt a. M.: Titels und Zierschriften, Buchbruderei-Einrichtungen.

Swibereti in Leipzig: Buchbrudichnellpreffe Lipfia. Waldow in Leipzig: Utenfilien aller Art, typos graphischer Berlag.

Woellmer in Berlin: Buchbruckerei=Cinrichtungen.

Bierow & Meulin in Letyzig: Galvanoplastit, Wefsings-linienfabrit, Stereothpie 2c. Spezialität: Schattens vignetten, Drucksirmen auf Metallfuß.

Lorifleng file aîne in Parie: Buchbrudfarben.

Miner in Leipzig : Meffinglinienfabrit.

Roth in Rendnit-Leipzig: Fachtifchlerei.

Lindgens in Roln: Balgenmaffe.

Buchdruckschnellpresse Lipsia

in 4 verschiedenen Grössen mit Selbstausleger, die beiden kleineren Nummern mit Tretvorrichtung.

Seit 4 Jahren wurden 170 Maschinen aufgestellt. Von neueren Verbesserungen ist besonders das Farbwerk zu erwähnen, durch welches eine ganz vorzügliche Leistung garantirt wird. Spezielle Prospekte mit Massen, Preisen und Zeugnissen stehen zu Diensten.

Ph. Swiderski, Leipzig.

Freund Lodnitt! ich bin in heibe. [2 Lorcnzen (Paulys Buchbruckerei).



Schatten-Vignetten in grösster Auswahl

empfehlen Zierow & Meusch Leipzig Messinglinien - Fabrik Galvanoplastik.

Proben stehen zu Diensten

Berlag von Alexander Waldow in Leipzig: Die Lehre vom Accidenzsat. Gin Leitsaben für Schrifts feber von Alexander Balbow. 15 Bog. gr. 4., elegant ausgestattet, mit farbiger Linieneinfaffung

und mit vielen Satbeispielen. Preis Mt. 4. Anleitung zum Rund= und Bogensak nach einer neuen Methobe von Louis Ferber. Preis Mk. 2,50.

Mufterblätter für Accidengfeter und = Druder. Erfdienen 17 Hefte zu Mt. 1,75 pro Heft. (Die Blätter find ben neueren Jahrgängen des Archivs für Buchdrucker-kunst entnommen. — Wird fortgesetzt.)

Mufterbiider mit Accidenzarbeiten aller Art. 70 Blätter aus alteren Jahrgangen bes Archivs für Buchbruder= Preis geb. Mf. 20.

Beträge franto per Buchfanbel, auch birect vom Berleger. Beträge franto per Gingabinigstarte erbeten. Bei Bestellungen von Mt. 3 an erfolgt Franto-Lieferung innerhalb Dentichland und Defterreich. Beträgen unter Mt. 3 find 20 Bf. Porto beigus fügen.

Durch die **Expedition des "Correspondent"** in Leipzig = Reudnit ist gegen Sinsendung des nebens stehenden Betrages zu beziehen:

Rene Orthographie. Auszug aus dem Wörterverzeichnis in Plakatform. Preis 10 Pf. excl. Porto (je 3 Sppl. 3 Pf.). 25 Proz. fließen der Centrals Invalidentaffe zu.

Thpogr. Jahrblider, herausgegeben von Jul. Mäser 12 Sefte Mk. 8, à Heft Mk. 0,25. Erschienen Heft 7. Unser Cappillert. Sein Dichten und Leben, sein Schaffen und Streben. Bon Johann Anft in Wien (V. Kron=gasse 3). Preis 60 Pf. incl. Zusendung.

Inserate (pro Zeile 25 Bf., für etwaige Expedition der Diserten 50 Bf.) werden nur nach erfolgter Ginsendung des Betrages per Postanweisung aufgenommen. 🕶 Offerten ist Franko-Marke beizufügen. 🖚

Schwarze und bunte Buchdruck-Farben Pa. engl. Walzenmasse sowie die von mir seit langen Jahren eingeführte Friedr. Frank'sche Walzenmasse

Bestes Maschinen-Oel und Maschinen-Fett Concentrirte Seifenlauge

Maschinenbänder, bestes Fabrikat empfiehlt

Rudolph Becker, Leipzig